

# TURVALLINEN MATKA

## Mitkä ovat uudelleensijoittamisen (resettlement) ja sisäisen siirron (relocation) väliset erot?

### Määritelmä?

#### **Uudelleensijoittaminen:**

Pakolaisten valinta ja siirtäminen valtioista, josta he ovat hakeneet turvaa, kolmanteen maahan, joka myöntää heille (pakolaisina) pysyvän oleskeluluvan (UNHCR).

#### **Sisäinen siirto:**

Selkeästi kansainvälistä turvaa tarvitsevien henkilöiden siirto yhdestä EU-maasta toiseen (Euroopan komissio).

### Mitä se tarkoittaa?

#### **Uudelleensijoittaminen:**

Uudelleensijoittaminen on kestävä ratkaisu, eritoten niille pakolaisille, jotka ovat erityisen haavoittuvaisessa asemassa tai pitkäaikaisesti pakkosiirtolaisia.

Uudelleensijoittaminen on myös kansainvälisen solidaarisuuden tapa tukea kehittyviä maita, joiden alueella absoluuttinen enemmistö maailman pakolaisväestöstä oleilee.

#### **Sisäinen siirto:**

Sisäiset siirrot ovat EU:n sisäisen solidaarisuuden väline ja mekanismi, jonka tarkoituksensa on helpottaa etulinjan jäsenvaltioiden, Italian ja Kreikan, alueille tulleiden turvapaikanhakijoiden suhteettoman määrän aiheuttamaa tilannetta. Odottamattoman suuren väkimäärän saavuttua näihin maihin Euroopan komissio perusti vuoden 2015 syyskuussa vapaaehtoisen mekanismin siirtää kaikkiaan 66 400 turvapaikanhakijaa Kreikasta ja 39 600 Italiasta eteenpäin.

### Ketkä siitä hyötyvät?

#### **Uudelleensijoittaminen:**

Kaikki pakolaiset kansallisuudesta riippumatta. Yleensä on UNHCR:n vastuulla ohjata pakolaiset kohdemaihin. Joissakin maissa saattaa olla käytössä erityisiä ohjelmia tietystä kansallisuudesta tuleville pakolaisille.

#### **Sisäinen siirto:**

Italiasta ja Kreikasta turvapaikkaa hakeneet ihmiset ja ne, joiden kansallisuus ylittää 75 prosenttia EU:ssa hyväksytyistä päätöksistä (lukua tarkastetaan neljännesvuosittain). Tällä hetkellä Syyria, Eritrea, Burundi, Mosambik, Bahrain, Bhutan, Qatar ja Jemen.

### Mitkä Euroopan maista osallistuvat?

#### **Uudelleensijoittaminen:**

Tällä hetkellä 21 maata osallistuu Euroopan komission heinäkuussa 2015 käynnistämään ohjelmaan:

Yksityisen tuen järjestelmän ei tulisi kuitenkaan vapauttaa valtioita niiden uudelleensijoittamisvastuusta, ja tuen tulisi aina toimia hallinnon johtamia uudelleensijoitusohjelmia täydentävänä.

#### **Sisäinen siirto:**

Päätös sisäisistä siirroista koskee kaikkia EU:n jäsenvaltioita, joskin Tanska ja Iso-Britannia ovat jättäytyneet sen ulkopuolelle.

Eniten sisäisten siirtojen kautta turvapaikanhakijoita ovat tähän mennessä vastaanottaneet Alankomaat, Portugali, Ranska ja Suomi.